

LES 5^{èmes} ASSISES DE LA COOPÉRATION DÉCENTRALISÉE FRANCO-ARMÉNIENNE

Les lundi 2 et mardi 3 juin 2025,
Goris, Arménie



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
ԱՐԵՎԻԿԱԿԱՆ ԿՐԹՈՒՄԻ
ՆԱԿԱՐԱԿՈՒԹՅՈՒՆ



MINISTÈRE
DE L'ÉTRANGER
ET DES AFFAIRES
ÉTRANGÈRES



ՀՀ ՏՐԱՐԱԿԱՆ
ԿԱՌԱՐԱՅՈՒՄԻ
ԵՎ ԵՎԼԱՐԱՆՈՒԹՅԱՆ
ՆԱԿԱՐԱԿՈՒԹՅՈՒՆ



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
ԱՐԵՎԻԿԱԿԱՆ ԿՐԹՈՒՄԻ
ՆԱԿԱՐԱԿՈՒԹՅՈՒՆ



ՀԱՅԱՍՏԱՆ-ՖՐԱՆՍԻԱ
ԱՊՐԱԿԵՆՏՐՈՆԱՅՎԱԾ ԳԱՄԱԳՈՐԾԱԿՅՈՒԹՅԱՆ
5-րդ ԳԱՄԱՄԻՐՈՎ

LES 5^{èmes} ASSISES DE LA
COOPÉRATION DÉCENTRALISÉE
FRANCO-ARMÉNIENNE

Co-organisées par:

Le Ministère des Affaires étrangères de la République d'Arménie

Le Ministère de l'Europe et des Affaires étrangères de la République française

*Le Ministère de l'Administration territoriale et de l'Infrastructure de la République
d'Arménie*

Les Cités Unies France (CUF)

La Préfecture de Syunik

La ville de Goris

Dimanche, 1 Juin 2025

11h00

Première navette, départ depuis Erevan vers Goris

Lieu de prise en charge (Centre-ville d'Erevan, place de la République)

16h00

Arrivée de la première navette à Goris et transfert vers les hôtels

16h30

Deuxième navette, départ depuis Erevan vers Goris

Lieu de prise en charge (Centre-ville d'Erevan, place de la République)

20h30

Arrivée de la deuxième navette à Goris et transfert vers les hôtels

20h00-23h00

Soirée officielle de bienvenue

(Restaurant Lastikal, 1/2 rue de Komitas, Goris)

Prise de parole

Côté arménien: Monsieur Robert GHUKASYAN, Gouverneur de Syunik

Côté français: Monsieur Olivier DECOTTIGNIES, Ambassadeur de la France en Arménie

Les personnes présentes peuvent prendre la parole

Lundi, 2 Juin 2025

8h20-8h45

Café d'accueil, inscription, distribution du matériel

Lieu: Théâtre de Goris, 28, Rue de Komitas, Goris, Arménie

09h00-10h05

Ouverture des Assises

Hymnes des deux pays

Allocutions

Davit KHUDATYAN, Le ministre de l'Administration territoriale et des infrastructures

Monsieur Vahan KOSTANYAN, Vice-ministre des Affaires étrangères de l'Arménie

Ministère de l'Europe et des Affaires étrangères de la République française

Monsieur Emin YERITSYAN, Secrétaire général de l'Union des Communes de l'Arménie

Madame Sonia ZDOROVZOFF, Adjointe au Maire de Lyon, Présidente du Groupe-pays Arménie, Cités Unies France

10h10-12h00

Séance plénière

Comment la coopération décentralisée s'inscrit-elle dans la relation stratégique franco-arménienne

Modératrice: Madame Zara NAZARIAN, Directrice de la publication du Courier d'Erevan, Secrétaire générale de l'Union internationale de la Presse francophone

Lundi, 2 Juin 2025

Intervenants:

S. E. Monsieur Arman KHACHATRYAN, Ambassadeur de l'Arménie en France

S. E. Monsieur Olivier DECOTTIGNIES, Ambassadeur de la France en Arménie

Madame Anushik AVETYAN, Vice-ministre de l'Economie de l'Arménie

Madame Olga KOUKOUÏ, Directrice-adjointe de l'Agence Française de Développement pour le Sud-Caucase

Monsieur Vladimir VARDANYAN, Député, Président du groupe d'amitié Arménie-France à l'Assemblée nationale de l'Arménie, Président de la commission permanente des lois de l'AN

Monsieur Gilbert-Luc DEVINAZ, Sénateur, Président du groupe d'amitié France-Arménie du Sénat

Vidéo adressée par Monsieur Laurent WAUQUIEZ, Député, Président du Groupe d'amitié France-Arménie de l'Assemblée nationale, Président du groupe Droite Républicaine

Monsieur Robert GHUKASYAN, Gouverneur de Syunik

Monsieur Fabrice PANNEKOUCKE, Président du Conseil régional d'Auvergne- Rhône-Alpes

12h15-13h00

Inauguration de l'agence consulaire de la France à Syunik

13h10-14h20

Cocktail déjeunatoire

(Théâtre de Goris)

14h30-16h30

4 ateliers thématiques (en parallèle)

Lundi, 2 Juin 2025

1.Comment la coopération décentralisée peut adresser les besoins des déplacés de force du Haut-Karabakh

Modérateurs/Présidents:

Côté arménien: **Madame Evguiné VARDANYAN**, Conseillère spéciale, Ministère des affaires sociales et du travail de l'Arménie

Côté français: **Madame Sonia ZDOROVITZOFF**, Adjointe au Maire de Lyon

Intervenants:

Madame Anna GASPARYAN, Conseillère du Vice- premier ministre de l'Arménie, Tigran KHACHATRYAN

Monsieur Pascal DOLL, Président de l'agglomération Roissy Pays de France et maire d'Arnouville

Madame Corinne DUGUER, Adjointe au maire du Plessis-Robinson

Monsieur Zareh HAKOBJANYAN, Directeur de la division des projets de développement, Mairie d'Artachat

Monsieur Yervand EGHAZARYAN, Responsable des projets de développement, Mairie de Sissian

Monsieur Pierre TERZIAN, Président du Fonds Arménien de France

Madame Alla HARUTYUNYAN, Fondatrice de l'Organisation Mission Arménie

Monsieur Christian DROZ, Président de la SEPR

Madame Nazélie MACHURIAN, Collaboratrice du Centre d'Enseignement Professionnel Franco- Arménien (CEPFA)

Monsieur Konstantin SOKULSKIY, Représentant Résident Adjoint et **Madame Anna GYURJYAN**, Dirigeante du portefeuille du développement social et économique pour Goris, Programme des Nations Unies pour le développement en Arménie

Madame Hasmik KHACHATRYAN, Directrice du département des mouvements de population, Bureau du Comité international de la Croix-Rouge (CICR) en Arménie

30 minutes d'échanges avec la salle en fin d'atelier

Lundi, 2 Juin 2025

2.Développement économique des territoires

Modérateurs/Présidents:

Côté arménien: **Madame Lilit SAROYAN**, Directrice du département des relations internationales, Ministère de l'Administration territoriale et des Infrastructures de l'Arménie

Côté français: **Madame Anne-Louise MESADIEU**, Conseillère régionale, Ambassadrice et déléguée spéciale, chargée des relations diplomatiques, Région Île-de-France

Intervenants:

Monsieur Levon HOVHANNISYAN, Adjoint au Maire d'Erevan

Monsieur Hayk GHALUMYAN, Gouverneur de la Région de Tavush

Madame Marie-Laure GODIN, Vice-présidente en charge des relations et coopération internationales, des affaires européennes, Département des Hauts- de-Seine

Monsieur Bruno BETHENOD, Maire d'Arceau

Monsieur Laurent PANDOLFI, Chef du service relations internationales et européennes, Région Île-de-France

Madame Florence PROVENDIER, Coordinatrice des projets franco-arméniens, Ministère de l'Europe et des affaires étrangères de la France

Monsieur Michel PAZOUNIAN, Fonds Arménien de France

Monsieur Armen MNATZAKANIAN, Président de la CCIFA

30 minutes d'échanges avec la salle en fin d'atelier

Lundi, 2 Juin 2025

3. Jeunesse (Education, Culture, Francophonie, Formation professionnelle, Volontariat)

Modérateurs/Présidents:

Côté arménien: **Madame Armenuhi POGHOSYAN**, Directrice du département de la formation professionnelle, Ministère de l'éducation, de la culture, des sciences et des sports de l'Arménie

Côté français: **Madame Michèle RUBIROLA**, Première adjointe au Maire de Marseille

Intervenants:

Madame Hélène DUVIVIER, Vice-présidente de la Métropole de Lyon

Monsieur Patrick CURTAUD, Vice-Président du Département de l'Isère

Madame Mery GANDALYAN, Directrice du département de l'éducation, de la culture et des sports de la préfecture de Syunik

Madame Alexandra DERUAZ, Adjointe au Maire de Vienne

Madame Oriane REYNAUD, Directrice Générale de la SEPR

Mme Claire CHALLANDE, Directrice du Département International de la SEPR

Madame Gohar GRIGORYAN, Directrice du Centre d'Enseignement Professionnel Franco- Arménien (CEPFA)

Madame Lucie LOMBARD, Responsable antenne Nord-Est, France volontaire

Monsieur Vincent RATTEZ, Délégué général, La Guilde

Madame Silva SAHAKIAN, Jeune ambassadrice de la diaspora arménienne en France et conseillère en charge des relations internationales, Association des Départements de France

30 minutes d'échanges avec la salle en fin d'atelier

Lundi, 2 Juin 2025

4.Gouvernance locale, place des femmes dans la gouvernance, diplomatie féministe et participation citoyenne

Modérateurs/Présidents:

Côté arménien: **Madame Karine SUJAYAN**, Directrice du Département des Droits de l'homme et des Affaires humanitaires, Ministère des affaires étrangères de l'Arménie

Côté français: **Madame Floriane Varieras**, Adjointe à la Maire de Strasbourg

Intervenants:

Madame Marlène MOURIER, Maire de Bourg-lès-Valence

Madame Irina YOLYAN, Adjointe au Maire de Goris

Madame Anouch TORANIAN, Adjointe à la Maire de Paris

Monsieur Emmanuel CARROZ, Adjoint au Maire de Grenoble

Madame Ani TOVMASYAN, Centre de développement d'Armavir

Madame Ruzanna TOROZYAN, Directrice générale, Secours populaire français-WINNET Goris

Madame Viktoria AVAKOVA, Organisation Démocratie aujourd'hui

Monsieur Raffi HEKIMYAN, Fonds Arménien de France

16h30-17h30

Réunion avec les chef.fes de file des ateliers

19h00-21h30

Dîner (*Restaurant Lastikal, 1/2 rue de Komitas, Goris*)

21h30-22h30

Événement culturel, organisé par la ville de Goris

Mardi, 3 Juin 2025

8h30-8h45

Café d'accueil et installation
(Théâtre de Coris)

8h45-10h15

Restitution des travaux des ateliers

Modératrice: Madame Sonia ZDOROVITZOFF, Adjointe au Maire de Lyon,
Présidente du groupe-pays Arménie de Cités Unies France

Intervenants:

Un représentant de chaque atelier résume en 15 minutes les discussions des ateliers de la veille

10h15-11h45

Session de Conclusion et Perspectives

Modératrice: Madame Virginie ROUQUETTE, Directrice générale, Cités Unies France

Mardi, 3 Juin 2025

Intervenants:

Madame Sonia ZDOROVZOFF, Adjointe au Maire de Lyon, Présidente du groupe-pays Arménie de Cités Unies France

Monsieur Armen GRIGORYAN, Maire de Stepanavan, Président du groupe Pays France de l'Union des Communes d'Arménie

Monsieur Arsen KHACHATRYAN, Vice-gouverneur de la Région de Vayots dzor

Monsieur Jean-Paul MULOT, Conseiller régional, Région Hauts de France, délégué aux relations internationales

Monsieur Thierry KOVACS, Maire de Vienne

Monsieur Arush ARUSHANYAN, Maire de Goris

Monsieur Eric PIOLLE, Maire de Grenoble

Monsieur Armen KHACHATRYAN, Député, Assemblée nationale de l'Arménie

Madame Florence PROVENDIER, Coordinatrice des coopérations franco-arméniennes, Ministère de l'Europe et des affaires étrangères de la France

Monsieur Vardan KOSTANYAN, Vice-Ministre de l'Administration territoriale et des Infrastructures de l'Arménie

Mardi, 3 Juin 2025

12h00-13h00

Cocktail déjeunatoire
(Théâtre de Goris)

13h00-16h00

Visites de terrain (en parallèle)

1. Monastère de Tatev par le Sentier Grande Randonnée

2. Cardio-vasculaire franco- arménien de Goris, Centre de rééducation pour les enfants à Goris

Si le temps le permet

Noravan, visite d'une famille bénéficiaire du programme de rénovation de maisons pour les réfugiés du Karabagh

Uyts, rencontre de plusieurs familles bénéficiaires de plants d'arbres fruitiers pour la mise en place des vergers

3. Ville de Jermuk, coopération dans le domaine du tourisme de santé

16h00

Départ depuis des lieux des visites de terrain vers Erevan ou vers les collectivités partenaires

